



**Articles**

NICHOLAS MORROW WILLIAMS, Translating the Esoteric: On the Chinese Translation and Commentary of the *Mahāvairocana sūtra*, with Special Reference to the Reinterpretation of *Kalpa* . . . . . 495

YUNSHUANG ZHANG, Things, Place, Self: From “Four Things” to “Four Friends” in the Studio . . . . . 517

GILAD ITACH, Neo-Assyrian Policy in the Levant Reexamined: Prosperity in the Provinces as a Test Case . . . . . 539

EBRU TURAN, The Vilification of Sultan Meḫmed II: *Dürr-i meknûn* and Criticism of Ottoman Plans to Conquer the Mamluk Sultanate . . . . . 565

MICHAEL LECKER, The Itinerant Judaeo-Muslim Preacher Abū Rayḫāna and His Daughter, Muḥammad’s Concubine Rayḫāna . . . . . 585

DAVID BUCHTA, Unknown Like *Ī*: Complications in Sanskrit “Alphabet Poem” *Stotras* . . . . . 605

**Brief Communication**

BENNO VAN DALEN, POUYAN REZVANI, NADINE LÖHR, and MAURIZIO BOEHM, A Hitherto Unknown Arabic Manuscript of Thābit b. Qurra’s Version of the *Almagest* . . . . . 627

**Review Articles**

TOM HARDWICK, Peddlers and Pen Pushers: The Antiquities Trade in Egypt . . . . . 633

WERNER DAUM, Ancient South Arabian Legal Texts with Semitic Parallels and Their Anthropological Background . . . . . 671

**Reviews** . . . . . 677

**Brief Review** . . . . . 708

**EDITOR-IN-CHIEF**

PERI BEARMAN  
*Harvard University*

**ASSOCIATE EDITORS**

GARY BECKMAN  
*University of Michigan*

STEPHANIE W. JAMISON  
*University of California, Los Angeles*

THOMAS MAZANEC  
*University of California, Santa Barbara*

*JAOS* (ISSN 0003-0279) is published quarterly by the AOS, Harlan Hatcher University Library, 913 S. University Ave, Ann Arbor, MI 48109-1190. All information about the Society and the Journal, including membership dues and the Journal style sheet, can be found at [www.aos-site.org](http://www.aos-site.org). The Society and the Editors assume no responsibility for the views expressed by authors in the Society's publications.

**None of this content may be reprinted, reproduced, distributed, or disseminated without express permission of the author. Using this content in any generative AI model is also prohibited.**

COMPOSITION BY LOCKWOOD PRESS, P.O. BOX 1080, COLUMBUS, GA 31902

PRINTED AT SHERIDAN PA, HANOVER, PA 17331

**Reviews**

PEARCE, *Northern Wei (386–534): A New Form of Empire in East Asia* (Shing Müller) . . . . . 677

HARTMAN, *Structures of Governance in Song Dynasty China, 960–1279 CE* (Hilde De Weerd) . . . . . 679

WANG and LEDDEROSE, eds., *Shandong Province*, vol. 4: *Mount Tai—Sutra Stone Valley* 山東省第四卷：泰山—經石峪. Part 1: *The Sutra* 上冊：刻經; Part 2: *The Colophons* 下冊：題跋 (Lothar von Falkenhausen) . . . . . 680

SCHWEMER and SÜEL, *The Akkadian and Sumerian Texts from Ortaköy-Şapinuwa* (JoAnn Scurlock) . . . . . 684

RICHARDSON, *Roma in the Medieval Islamic World: Literacy, Culture and Migration* (Guy Burak) . . . . . 690

NOURZAEI, JAHANI, and KORN, eds., *Oral Narration in Iranian Cultures* (Philip G. Kreyenbroek) . . . . . 693

VAN PUTTEN, *Quranic Arabic: From Its Hijazi Origins to Its Classical Reading Traditions* (Suheil Laher) . . . . . 696

SHOEMAKER, *Creating the Qur'an: A Historical-Critical Study* (Gabriel Said Reynolds) . . . . . 699

MCHUGH, *An Unholy Brew: Alcohol in Indian History and Religions* (James A. Benn) . . . . . 703

ELTSCHINGER and RATIÉ, *Qu'est-ce que la philosophie indienne?* (John Nemeč) . . . . . 705

**Brief Review**

HENDRICKSON, *Leaving Iberia: Islamic Law and Christian Conquest in North West Africa* (Ana Echevarria) . . . . . 708